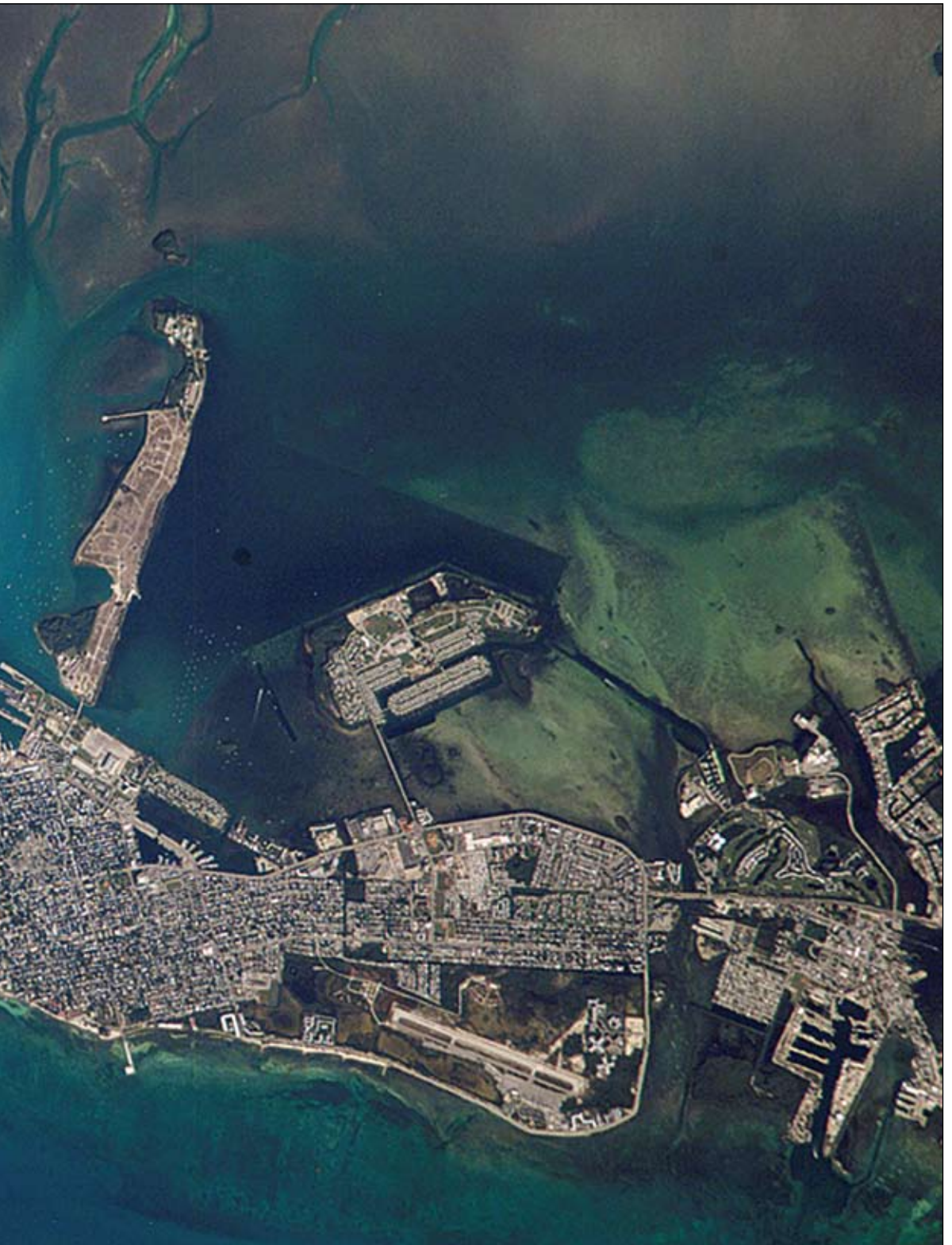


# CAYO HUESO

## EL OTRO RINCÓN DE HEMINGWAY

Antiguo refugio de piratas, pescadores, comerciantes y buscadores de tesoros, Cayo Hueso es hoy un rincón paradisiaco del planeta donde todavía se detiene el tiempo para celebrar el momento mágico de las puestas de sol. Hablar de Cayo Hueso es hablar de **Hemingway**, que vivió en la isla desde 1941 hasta 1950, y de su bar Sloppy Joe, en el que todos los años se celebra un concurso sobre el personaje con más parecido al escritor y cuya foto se cuelga de una de sus paredes. Dada su proximidad con Cuba, a Cayo Hueso han emigrado en barcas y balsas miles de cubanos, que todavía hoy siguen esperando desde la otra orilla el fin de la era que les mantiene alejados de su patria natal desde hace ya más de cuatro décadas.

DORIS CASARES





MÁS CONOCIDO POR LOS LUGAREÑOS como *the Southernmost point of the United States of America*, Cayo Hueso (en inglés Key West) es el punto más meridional de Estados Unidos, desde donde se puede divisar la todavía mítica y cercana isla de Cuba. A pesar de sus 31.335 habitantes, todo es tranquilo aquí, como si el tiempo se hubiese detenido en algún lugar remoto de este paraje —conocido como cayo o prolongación de la península de Florida— rodeado de exuberante vegetación tropical. El escritor norteamericano **Ernest Hemingway** lo adoptó como refugio alternativo a su querida finca La Vigía y residió en él durante nueve años de su vida, en los cuales escribió algunas de sus narraciones más memorables: *Tener y no tener*, “Un lugar bien iluminado”, “La corta y alegre vida de Francis Macomber” o la más célebre *Por quién doblan las campanas*.

**Malabaristas, trapevistas, traga-fuegos y payasos se unen todos los días con turistas de medio mundo para admirar las puestas de sol**

Más de 120 millas de la Overseas Highway, unas cuatro horas de coche a través de la estrecha lengua de tierra que une todos los cayos de la península de Florida, conforman este archipiélago formado por alrededor de 1.700 islas que desembocan en el Puente de las Siete Millas, conocido por ser la obra de ingeniería más larga del mundo construida sobre el mar.

#### **SUNSET CELEBRATION**

Una vez en la isla, Duval Street da la bienvenida a los visitantes. Se trata de la única calle de Cayo Hueso que recorre el cayo de punta a punta, desde el inmenso Océano Atlántico hasta el recoleto Golfo de México. Esta minúscula calle es famosa por sus mansiones de estilo victoriano de ultramar, exclusivas

*boutiques*, restaurantes de comida típica de la zona (pescado, langosta y platos exóticos tropicales) y por sus espectáculos nocturnos de *drag queens*.

Cayo Hueso es uno de los pocos lugares del planeta donde el tiempo todavía se detiene para contemplar, atardecer tras atardecer, la puesta del sol. Más conocida como Sunset Celebration, la próspera comunidad de artistas que habita en la actualidad en ese pequeño y singular pueblo y los visitantes que se encuentran por allí se reúnen en el muelle Mallory Square para contemplar sus espectaculares puestas de sol sobre el Golfo de México. Malabaristas, trapevistas, traga-fuegos, payasos y toda índole de turistas procedentes en su mayor parte de Europa asisten asombrados a la celebración de este espectáculo singular, uno de los más bellos que recogen las estampas y postales del continente americano.

La oferta gastronómica de la isla está también a la altura de sus espectaculares puestas de sol. Dada su gran variedad de especies marinas (más de 300 tipos de peces habitan en el vecino arrecife coralino de Dry Tortuga), es posible degustar desde un succulento plato de langosta y *crab* (variedad de cangrejo típica de la zona) hasta los típicos platos de barbacoa americana, todo esto bien acompañado por un chardonnay y vistas al mar.

A 70 kilómetros de Cayo Hueso se encuentran las siete islas deshabitadas del arrecife coralino de Dry Tortuga, la tercera reserva ecológica más importante del mundo después de las de Australia y Belice. Esta maravilla de la naturaleza todavía abre sus puertas a los visitantes afortunados, que se acercan curiosos a bordo de excursiones organizadas en catamaranes gigantes que transportan hasta medio centenar de pasajeros a vela por alta mar, hasta llegar a la famosa reserva de tiburones y coral, en la que conviven en armonía todo tipo de fauna y de flora marina, permitiendo la práctica del *snorkeling* en unas cálidas aguas a 28°C de temperatura. En los cayos, la temperatura media anual es de 22°C y la media de precipitaciones por año no llega a los 70 cm<sup>3</sup>.



#### **CAPTIVA ISLAND, LA ISLA CAUTIVADORA**

Ya de regreso hacia la península de Florida y mirando hacia el Golfo de México, se encuentra una pequeña isla que alberga una exclusiva zona de mansiones residenciales, todas ellas con playas privadas de arenas finas y blancas, que conservan todo el sabor caribeño. Dicen los guías turísticos que esta isla cautiva —como su nombre indica— a todo el que la visita, pero no es posible imaginar hasta qué punto hasta arribar aquí y ver sus paisajes llenos de encanto y misterio.

Al igual que los canales de Venecia y la *dolce vita* de Nápoles fueron trasladados desde Italia a Coral Gables (Miami) y Naples (Florida) por millonarios soñadores, la isla de Captiva se identifica nada más que uno

llega por sus semblanzas con el paraíso tropical del Caribe y con el encanto exótico de Bali, traído desde el otro lado del Atlántico por estas mismas ensoñaciones. Construcciones caprichosas y llenas de colorido dibujan la personalidad de esta isla, apenas visitada por los turistas, y situada en un encuadre privilegiado del Golfo de México. Si algún día alguien busca perderse en lo más remoto del planeta esta es, sin lugar a dudas, una de las opciones más recomendables.

Buzones de colores, donde los flamencos ocupan un lugar preferente —es el ave que representa al estado de Florida— y todo tipo de vegetación dan la bienvenida a unas mansiones impresionantes con vistas a las cálidas y transparentes aguas del golfo de México.



**La Overseas Highway es el cordón umbilical de Cayo Hueso: se trata de una carretera de 180 kilómetros que sigue el antiguo trazado del tren**

En el embarcadero de Andrew Rose, el Dolphin Watching se dirige a la caza y captura de la visión de los seres acuáticos más entrañables y queridos por la naturaleza: los delfines. Un grupo de cinco delfines y dos crías se acerca a estribor dando brincos al compás del barco y ofreciendo un espectáculo maravilloso y singular, perfectamente sincronizado con el ritmo de las olas. Y los pasajeros y la tripulación cantan, silban y gesticulan exageradamente para que el baile de los delfines continúe y no ponga fin a esta inolvidable aventura al otro lado del océano.

#### **LA CARRETERA QUE LLEVA AL MAR**

El cordón umbilical de Cayo Hueso se llama Overseas Highway, “la carretera que lleva al mar”. Se trata de una ambiciosa obra de ingeniería que se puso en marcha en los años treinta del siglo XX con el auge de la industria automovilística en Estados Unidos, partiendo de la idea original del empresario estadounidense **Henry Flager** de construir un ferrocarril que uniese Miami con Cayo Hueso. La Overseas Highway sigue la ruta de la antigua vía a lo largo de 180 kilómetros, *127 mile makers* (contadores de millas) y 42 puentes sobre el mar, amarrados a tierra por grandes arcos de hormigón y acero, que dibujan la imagen de esta autopista impresionante con vistas al océano Atlántico.

Al otro lado se encuentra el resto del estado de Florida (*the Sunshine State*). Fue admitido como estado oficial de Estados Unidos el 3 de marzo de 1845. Con una población que ha pasado de 5 millones de habitantes en 1960 a más de 18 millones en la actualidad, Florida ocupa el cuarto lugar en población del continente norteamericano, después de California, Texas y Nueva York. Se estima que a diario se muda más de un millón de personas al “estado soleado”, procedentes del extranjero y del resto de Estados Unidos.

Este flujo de inmigración se debe a varios factores. En el comercio internacional, más del 40% de las exportaciones del continente norteamericano hacia Latinoamérica se hacen a través de Florida, generando abundantes puestos de trabajo tanto para los residentes norteamericanos como para los visitantes que vienen de fuera y que convierten el Aeropuerto Internacional de Miami en uno de los más activos del mundo. En su capital, Tallahassee, y ciudades ya mundialmente conocidas como Miami, Orlando, Tampa o Cabo Cañaveral, habita un puzzle multicultural que va desde jubilados del norte de Estados Unidos hasta una amplia comunidad latina que busca en Florida su dorado sueño americano.

Abanderado por sus parques temáticos Disneyworld y Universal, Orlando se ha convertido hoy en núcleo de auténticas ciu-



## POR QUIÉN DOBLAN LAS CAMPANAS



## Un paisaje para una novela

La novela *Por quién doblan las campanas*, una de las obras más célebres del escritor norteamericano **Ernest Hemingway** (Oak Park, Chicago 1899-Ketchum 1961) fue escrita en Cayo Hueso tras su participación como corresponsal en la Guerra Civil española, donde vivió

de cerca los acontecimientos de la contienda. El título de la novela tiene su origen en la "Mediación XVII" de *Devotions Upon Emergent Occasions*, una obra del poeta metafísico **John Donne** que data del año 1624. El párrafo más significativo dice lo siguiente: "Nadie es una isla, completo en sí mismo; cada hombre es un pedazo de continente, una parte de

la tierra; si el mar se lleva una porción de tierra, toda Europa queda disminuida, como si fuera un promontorio, o la casa de uno de tus amigos, o la tuya propia. La muerte de cualquier hombre me disminuye porque estoy ligado a la humanidad; por consiguiente nunca hagas preguntar por quién doblan las campanas: doblan por ti". ■

dades del entretenimiento, que cuentan con sus propios hoteles, calles y agentes comerciales que se dedican únicamente a promocionar esta zona del planeta y que han convertido la sede del condado de Orange en un completo *resort* turístico del que no es necesario salir en todas las vacaciones.

A unas cuatro horas en coche de Disneyworld se encuentra la base de la NASA, en Cabo Cañaveral, que ofrece también a sus visitantes una especie de parque tecnológico donde los más afortunados pueden ver incluso los lanzamientos de los últimos convoyes hacia el espacio exterior. En esta zona tienen su sede empresas que trabajan para el Pentágono o para la NASA, así como la Universidad Central de Florida, la sexta más grande de Estados Unidos, famosa por sus tecnologías punta.

Miami es, por excelencia, la ciudad de moda de Estados Unidos. Desde Ocean Drive hasta Key Biscayne, el culto al cuerpo y las últimas tendencias artísticas y culturales son una muestra clara de que esta urbe ha conseguido ponerse, a día de hoy, a la altura de megalópolis como Nueva York, Melbourne o Shangai, ofreciendo todo tipo de diversión y placer para los más sibaritas, desde agitadas noches al ritmo frenético de los bares y discotecas abiertas hasta el amanecer hasta la recreación de los canales de Venecia en las mansiones pudientes del barrio de Coral Gables. Se trata de toda una mezcla cultural y de diversificación que, según las estimaciones del actual gobernador **Charlie Crist**, se encuentra en la actualidad en constante ascenso. ■